



الخطوط البحرية الوطنية الأردنية م.ع.م.  
Jordan National Shipping Lines P.L.C.

٤

السيد  
٢١  
٤

الرقم : 507 / 2011 / ب  
التاريخ: 31 تموز 2011

السادة هيئة الأوراق المالية المحترمين  
عمان

تحية وبعد،

حسب المادة (6) من تعليمات إفصاح الشركات المصدرة والمعايير المحاسبية ومعايير التدقيق، نرفق لكم نسخة أصلية عن البيانات المالية الموحدة لشركة الخطوط البحرية الوطنية عن الفترة المنتهية في 2011/6/30 مراجعة حسب الأصول من قبل منقحي حسابات الشركة العمادة ديلويت أند توش.

يرجى التفضل بالاستلام.

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام

المدير المالي والإداري

فايز ملك

هيئة الأوراق المالية المدارة الإدارية الديوان
٢١ تموز ٢٠١١
الرقم التسلسل: .....
رقم الملف: .....
الجهة المختصة: .....

JNSL



شركة الخطوط البحرية الوطنية الأردنية  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة - الأردن

القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة للسنة أشهر  
المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١  
مع تقرير المراجعة

شركة الخطوط البحرية الوطنية الأردنية  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة - الأردن  
٣٠ حزيران ٢٠١١

جدول المحتويات

تقرير المراجعة

قائمة

أ

قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة الموجزة

ب

قائمة الدخل المرحلية الموحدة الموجزة

ج

قائمة الدخل الشامل المرحلية الموحدة الموجزة

د

قائمة التخيرات في حقوق الملكية المرحلية الموحدة الموجزة

هـ

قائمة التدفقات النقدية المرحلية الموحدة الموجزة

صفحة

١ - ١٨

إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة

# Deloitte

ديلويت أند توش (الشرق الأوسط) - الأردن  
جبل عمان ، الدوار الخامس  
١٩٠ شارع زهران  
ص.ب. ٢٤٨  
عمان ١١١١٨ ، الأردن

هاتف: +٩٦٢ (٠) ٦٥٥٠٢٢٠٠  
فاكس: +٩٦٢ (٠) ٦٥٥٠٢٢١٠  
www.deloitte.com

## تقرير المراجعة

ع م ٢٠٦٢٦

إلى السادة رئيس وأعضاء مجلس الإدارة المحترمين  
شركة الخطوط البحرية الوطنية الأردنية المساهمة العامة المحدودة  
منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة - الأردن

### مقدمة

قمنا بمراجعة قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة الموجزة المرفقة لشركة الخطوط البحرية الوطنية الأردنية (شركة مساهمة عامة محدودة) كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١ وكل من قوائم الدخل والدخل الشامل والتغيرات في حقوق الملكية والتدفقات النقدية المرحلية الموحدة الموجزة للستة أشهر المنتهية بذلك التاريخ ، وملخص للسياسات المحاسبية الهامة ومعلومات إضافية أخرى ، ان الإدارة مسؤولة عن إعداد هذه المعلومات المالية المرحلية الموحدة الموجزة وعرضها بصورة عادلة وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٤) المتعلق بالتقارير المالية المرحلية ، ان مسؤوليتنا هي ابداء استنتاج حول هذه المعلومات المالية المرحلية الموحدة الموجزة استناداً الى مراجعتنا. وكنا قد راجعنا سابقاً المعلومات المالية المرحلية الموحدة الموجزة للشركة للستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٠ والتي تظهر أرقامها لأغراض المقارنة في كل من قوائم الدخل والدخل الشامل والتغيرات في حقوق الملكية والتدفقات النقدية المرحلية الموحدة الموجزة وأصدرنا تقريرنا المتحفظ حولها بتاريخ ٢٢ تموز ٢٠١٠ .

### نطاق المراجعة

قمنا بمراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي المتعلق بعمليات المراجعة رقم "٢٤١٠" "مراجعة المعلومات المالية المرحلية التي يقوم بها مدقق الحسابات المستقل للمنشأة". تتضمن مراجعة المعلومات المالية المرحلية الموحدة الموجزة القيام بإجراء استفسارات بشكل أساسي من الأشخاص المسؤولين عن الامور المالية والمحاسبية ، واتباع اجراءات تحليلية واجراءات مراجعة أخرى . ان نطاق المراجعة أقل بكثير من نطاق القيام بالتدقيق وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق ، وتبعاً لذلك فإنها لا تمكننا من الحصول على تأكيدات حول جميع الأمور الهامة التي يمكن ان يبينها التدقيق ، وعليه فلنا لا نبدي رأي تدقيق حولها .

# Deloitte.

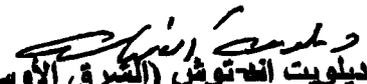
- ٢ -

## الإستنتاج

استناداً إلى المراجعة أعلاه، لم يتبين لنا ما يدعونا إلى الإعتقاد بأن المعلومات المالية المرحلية الموحدة الموجزة المرفقة لا تظهر بصورة عادلة من جميع النواحي الجوهرية ، المركز المالي المرحلي الموحد الموجز لشركة الخطوط البحرية الوطنية الأردنية (شركة مساهمة عامة محدودة) كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١ وأداءها المالي المرحلي الموحد الموجز وتدقيقاتها النقدية المرحلية الموحدة الموجزة للفترة المنتهية بذلك التاريخ وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٤) المتعلق بالتقارير المالية المرحلية .

## فقرة إيضاحية

تنتهي السنة المالية للشركة في ٣١ كانون الأول من كل عام غير أنه تم إعداد المعلومات المالية المرحلية الموحدة الموجزة المرفقة بموجب تعليمات إدراج الأوراق المالية في بورصة عمان ولأغراض الإدارة فقط .

  
ديلويت توتوش (المشرق الأوسط) - الأردن  
ديلويت أند توتوش (الشرق الأوسط)  
محاسبون قانونيون  
عمان - الأردن

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية  
٢٧ تموز ٢٠١١

## الميزانية

شركة الخطوط الجوية الوطنية الاردنية  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
محلقة الخبزة الاقتصادية الخاصة - الأردن  
قائمة المركز المالي للمرحلة الموحدة الموحدة

٢٠١٠	٢٠١١	٢٠١١	٢٠١١	٢٠١١	٢٠١١
٢٠١٠	٢٠١١	٢٠١٠	٢٠١١	٢٠١٠	٢٠١١
٢٠١٠	٢٠١١	٢٠١٠	٢٠١١	٢٠١٠	٢٠١١
١٥٠,٨٧٥	٧١,١٧٠	٢٠٤,٧١٠,٧٨٠	٢,٣٧٧,٨٨١	٤	٤
٢,٧٣٠,٤٢٣	٢,٧٢٨,٩٣٣	٢,٢٦٩,٢٩٢	٤,٦٠٩,٠٣٣		
٢٨٦,٩٦٤	١,٧٥٨,٤٦٦	٤,٣٨٠,٤٢٨	-		
٥٠,٩٨٤٢	١٧٦,٥٠٦	-	٨٣٠,٩٤٠	٥	٥
١,٥٦٠,٧٥٣	٢,٩٠٣,١٤٤	٢,٤٦٣,٣٥١	٢,١١٨,٦٥٤	٦	٦
٦,٢٢٨,٨٥٧	٨,٥٥٥,٥٩٨	٢,١٣٥,٢٢٧	١,٢٥١,٨٥٢	٧	٧
٩,١٦١,٢٨٥	٨,٧٥٨,٨٥٩	٢٢٢,٦٢٠	٢١٢,٧٨٥		
١٢,٠٧٥,٠٠٠	١٢,٠٧٥,٠٠٠	١,٢٢٣,٩٩٧	-		
٢,١٤٥,٩٦٩	٢,١٤٥,٩٦٩	-	٤,٣٩٧,٤٧٤	٨	٨
٧٥,٤١٦	-	٢,٤٣١,٧٧٩	٢,١٦١,٣١٦	٩	٩
-	(١,٠٠٠,٨٣١)	١,٤٢٣,٧٦٨	١,٤١١,٠٦٨		
٦,٠٣١,٤٨٥	٢,٧٧٤,٥٢٢	٥٠,٨٩,٤٩٤	٧,٩٦٩,٨٥٨		
-	٩١,٠٧٧٧	١,٢٤٧,٥٧١	٢,١٤٣,٨١٤	١٠	١٠
٢,٠٨٢,٧٨٧	١,٩٣,٠٣٢	(٤,٥٠,١١٧)	(٧٧٩,٦٤١)		
٢,٧٧١,٦١٦	٢,٤٠,٩٥٧٧	١,٢٤٢,٤٥٤	٢,٠٦٥,١٧٣		
٢,٤٥٩,٤٨٦	٢٢,٧١٤,٩٥٤	١٨,٧٧٢,٥٠٧	-	١٠	١٠
٣,٩٩٩,٧٢٨	٤,٠٠٢,٩٤١١	٣,٩٩٩,٧٢٨	٤,٠٠٢,٩٤١١		
١٢,٠٧٥,٠٠٠	١٢,٠٧٥,٠٠٠	١,٢٢٣,٩٩٧	-		
٢,١٤٥,٩٦٩	٢,١٤٥,٩٦٩	-	٤,٣٩٧,٤٧٤	٨	٨
٧٥,٤١٦	-	٢,٤٣١,٧٧٩	٢,١٦١,٣١٦	٩	٩
-	(١,٠٠٠,٨٣١)	١,٤٢٣,٧٦٨	١,٤١١,٠٦٨		
٦,٠٣١,٤٨٥	٢,٧٧٤,٥٢٢	٥٠,٨٩,٤٩٤	٧,٩٦٩,٨٥٨		
-	٩١,٠٧٧٧	١,٢٤٧,٥٧١	٢,١٤٣,٨١٤	١٠	١٠
٢,٠٨٢,٧٨٧	١,٩٣,٠٣٢	(٤,٥٠,١١٧)	(٧٧٩,٦٤١)		
٢,٧٧١,٦١٦	٢,٤٠,٩٥٧٧	١,٢٤٢,٤٥٤	٢,٠٦٥,١٧٣		
٢,٤٥٩,٤٨٦	٢٢,٧١٤,٩٥٤	١٨,٧٧٢,٥٠٧	-	١٠	١٠
٣,٩٩٩,٧٢٨	٤,٠٠٢,٩٤١١	٣,٩٩٩,٧٢٨	٤,٠٠٢,٩٤١١		

المدير العام

رئيس مجلس الادارة

ان الايضاحات المرتقة تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية الموحدة الموحدة وتقرأ معها ومع تقرير المراجعة المرفق.

قائمة (ب)

شركة الخطوط البحرية الوطنية الأردنية  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة - الأردن  
قائمة الدخل المرحلية الموحدة الموجزة  
(مراجعة غير مدققة)

المدة أشهر المنتهية في ٢٠ حزيران		إيضاح
٢٠١٠ (معدلة)	٢٠١١	
		الإيرادات :
دينار	دينار	الإيرادات البواخر المؤجرة وإيرادات شحن وربط بواخر
٧,٦١٢,٣٤٤	٧,٢٨٦,٣٧٥	١٣ إيرادات رحلات البواخر
٤,٥٢٨,٠٠٣	١,٠٧٤٦,٢٢٠	إيرادات الوكالات الملاحية
٣٨,٠٠١٩	٤٩٧,٩٧١	مجموع الإيرادات
١٢,٥٢,٠٣٦٦	١٨,٦٣,٠٥٦٦	ينزل : تكلفة البواخر المؤجرة
(٦,٣٢٨,٩٦٩)	(٦,٢٨٤,٣٧٠)	تكلفة رحلات البواخر
(٣,٩٧٣,٠٦٩)	(١,٠٠٧٩,٨٢٠)	١٤ إجمالي (الخسارة) التشغيلية للفندق
-	(٦٦,٩٢٠)	الربح من العمليات
٢,٢١٨,٣٢٨	٢,١٩٩,٤٥٦	ينزل : المصاريف الإدارية والعمومية
(١,٠٥١,٧٠٤)	(١,٢٦٩,٣٠٨)	مصاريف الاستهلاك
(٥٤,٢٣٦)	(٣٨٣,٧١١)	مصاريف التمويل
(٧,٤٢٤)	(٢٥٠,٦٢٠)	(خسائر) أرباح موجودات مالية محننة بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
٢٣٣,٣١٤	(١١١,١٩٨)	أرباح بيع وحوائد استثمارات متوفرة للبيع
٢٩,١٩١	-	خسائر التكني في موجودات مالية متوفرة للبيع
(٦٤,١٩٦)	-	حوائد توزيعات موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل
-	١٣٥,٨١٥	حصة الشركة من أرباح الاستثمارات في شركات حليفة
٢٣٧,٣٧١	٣٧٥,٢٨٧	٩ صافي إيرادات أخرى
٦٤٢,٨٥٠	٢٧٩,٢٨٥	الربح للفترة قبل الضريبة - قائمة (هـ)
٢,١٨٢,٤٩٤	٩٧٥,١٠٦	ضريبة الدخل
(٩٦,٩٨٦)	(٧٥,٧٧٢)	١٧ الربح للفترة - قائمة (ج) و(د)
٢,٠٨٦,٥٠٨	٨٩٩,٣٣٤	
		ويعود إلى :
١,٩٣٣,٦٥١	٩١٠,٧٢٢	مساهمي الشركة - قائمة (أ)
١٥٢,٨٥٧	(١١,٣٨٨)	غير المسيطرين
٢,٠٨٦,٥٠٨	٨٩٩,٣٣٤	
-/١٦٠	-/٠٧٥	١٥ حصة السهم من الربح للفترة العائد لمساهمي الشركة

المدير العام

رئيس مجلس الإدارة

ان الايضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة وتقرأ معها ومع تقرير المراجعة المرفق .

قائمة (ج)شركة الخطوط البحرية الوطنية الأردنية(شركة مساهمة عامة محدودة)منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة - الأردنقائمة الدخل الشامل المرحلية الموحدة الموجزة(مراجعة غير مدققة)

<u>للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران</u>		
<u>٢٠١٠</u>	<u>٢٠١١</u>	
<u>دينار</u>	<u>دينار</u>	
٢٠٠٨٦٠٥٠٨	٨٩٩٠٣٣٤	الربح للفترة ... قائمة (ب)
		بنود الدخل الشامل :
٣٧٠٦٢١	-	صافي التغير في القيمة العادلة - موجودات مالية متوفرة للبيع
-	(٦٦٠٢٥١)	التغير في احتياطي تقييم استثمارات ( تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ )
-	١٧٠٣٨٥	أرباح بيع موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل
<u>٢٠١٢٤٠١٢٩</u>	<u>٨٥٠٠٤٦٨</u>	إجمالي الدخل الشامل - قائمة (د)
		إجمالي الدخل الشامل العائد إلى :
١٠٩٧٢٠٦٨١	٨٩٢٠٥١٢	مساهمي الشركة
١٥١٠٤٤٨	(٤٢٠٠٤٤)	غير المسيطرين
<u>٢٠١٢٤٠١٢٩</u>	<u>٨٥٠٠٤٦٨</u>	

ان الايضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة

وتقرأ معها ومع تقرير المراجعة المرفق .

شركة الخطوط الجوية الوطنية الأردنية  
 (شركة مساهمة عامة مخففة)  
 منطقة البصرة الاقتصادية الخاصة - الأردن  
 قائمة التدفقات في حقوق الملكية المرحلية الموحدة المجمدة  
 (مراجعة غير مدققة)

		شركة		شركة		شركة	
		الفترة		الفترة		الفترة	
		٢٠١١		٢٠١٠		٢٠٠٩	
مجموع حقوق الملكية	حقوق المساهمين						
ذات	ذات	ذات	ذات	ذات	ذات	ذات	ذات
٢٤٥٩٤٤٨٦	٣٠٧٧١٦١٢	٢٠٨٢٧٨٧٠	-	-	-	-	-
٢٤٥٩٤٤٨٦	٣٠٧٧١٦١٢	٢٠٨٢٧٨٧٠	-	-	-	-	-
٨٩١٤٣٢٤	(١١٢٨٨٩)	٩١٠٠٧٧٢	-	-	-	-	-
(١١٠٥٥٩١)	(٣٠٧٠٠٠)	(٣٥٥٥٩١)	-	-	-	-	-
١٧٢٤٥	٤٤	١٧٢٤٤	-	-	-	-	-
٨٥٠٤٤٨	(٤٢٠٤٤)	٨٩٢٠٥١٧	٩١٠٠٧٧٢	(٩٦٤٠٩)	-	-	-
(٢٤٦٥٠٠٠٠)	-	(٢٤٦٥٠٠٠٠)	-	-	-	-	-
٢٠٠٠٠٠٠	-	-	-	-	-	-	-
(٦٢٠٠٠٠٠)	(٦٢٠٠٠٠٠)	-	-	-	-	-	-
٧٢٠٧١٤٦٥٤	٢٤٠٩٠٥٧٢	١٩٤٠٥٢٨٧	١٠٠٠٧٧٢	٢٠٧٧٤٠٧٢	(١٠٠٠٨٣١)	-	-
٢٠٠٠٠٠٠٤٧٢	١٨٢٥٧٤٤٦	١٨٢٥٧٤٤٦	-	٤٤١٢٧٢٦٩	١١٠٩٨٨	٢٠١٣٥٠١٨٩	١٢٠٠٧٥٠٠٠٠
١٤١٤١٣٧٤	-	-	-	١٠٠٥٥٨	(١٠٠٨٥٨)	-	-
٢٠٠٨٦٠٥٠٨	١٥٢٤٥٧	١٤٩٣٢٦٥١	١٠٩٣٢٦٥١	-	-	-	-
٣٧٦٦١	(١٤٠٩)	٣٩٠٣٠	-	-	-	-	-
٢٠١٢٤١٧٩	١٥٦٤٤٨	١٠٨٧٢٠٨١	١٠٩٣٢٦٥١	-	-	-	-
(١٤٨١١٦٥٠)	-	(١٤٨١١٦٥٠)	-	(١٤٨١١٦٥٠)	-	-	-
٦٠٠٠٠٠٠	-	-	-	-	-	-	-
(٩٩٠٠٠٠٠)	(٩٩٠٠٠٠٠)	-	-	-	-	-	-
٢٠٠٧٢٢٨٠	٢٢٢٤٥١٦٨	١٨٥١٨٨٧٧	١٠٩٣٢٦٥١	٢٢٣٧٤٨٧٧	(١٠٤٤٠)	٢٠١٣٥٠١٨٩	١٢٠٠٧٥٠٠٠٠

القيمة لتغير المتغير في ٢٠ حزيران ٢٠١٠ (محاكاة)

الرصيد في بداية السنة  
 اختلافات تقنية توحيد شركة تابعة  
 الربح للفترة - قائمة (ب)  
 التغيير في القيمة المعجلة - موجودات مالية متفرقة للبيع  
 إجمالي التغير - قائمة (ج)  
 ارباح موزعة \*  
 الزيادة في رأس مال شركة تابعة  
 ارباح موزعة على شركاء - شركة تابعة  
 الرصيد في نهاية الفترة

\* قررت الهيئة العامة في اجتماعها العاشر المنعقد بتاريخ ٢٦ أيار ٢٠١١ لتسوية على فروع ٢٠٤١٥٠٠٠٠ دينار كل ارباح تقنية على المساهمين بواقع ٦٠٪ من رأس المال (١٨١١٠٢٥٠) دينار بواقع ٩٠٪ من رأس المال العائم السابق.

\*\* يشمل رصيد الأرباح المدورة ١٠٢٣٥٠١٨٩ دينار كما في ٢٠ حزيران ٢٠١١ قيمة موجودات خيرية موزعة.

\*\*\* من أصل الأرباح المدورة ٧٩٠٨٢٨ دينار مقيد بالتصرف بما بموجب تعليمات هيئة الأوراق المالية لقاء التغير المتراكم في القيمة العائنة المحسول لحساب الأرباح المدورة لقرن تخفيف معيار التقارير المالية الدولي رقم (١) كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١.

\*\*\*\* من أصل الأرباح المدورة ١٢٠٠٧٥٠٠٠٠ دينار مقيد بالتصرف به لقاء القيمة المسالية في احتياطي تقييم الاستثمارات كما في ٢٠ حزيران ٢٠١١.

ان الايضاحات المتعلقة بتشكل جزءاً من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة المجمدة وفقاً لمتطلبات قانون الشركات الأردنية.

القائمة (هـ)

شركة الخطوط البحرية الوطنية الأردنية  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة - الأردن  
قائمة التدفقات النقدية المرحلية الموحدة الموجزة  
(مراجعة غير مدققة)

للسنة اشهر المنتهية في ٣٠ حزيران	
٢٠١٠ (مغلة)	٢٠١١
دينار	دينار
٢٤١٨٣,٤٩٤	٩٧٥,١٠٦
٧١,٨٤٢	-
-	١٤٥,١١٤
٥٤,٢٣٦	٣٨٣,٧١١
٦٤,١٩٦	-
-	(١٣٥,٨١٥)
(٢٣٧,٣٧١)	(٣٧٥,٢٨٧)
٢,١٣٦,٣٩٧	٩٩٢,٨٢٩
(٣٠٦,٩٨٥)	(٢,٣٣٩,٣٤١)
(٢٣٣,١٨٠)	٣٤٤,٦٩٧
(١٦٨,٠٣١)	١,٠٧٢,٥٩٩
-	١٠,٨٣٥
(٩٠٣,٢٧٨)	(١,٤٩١)
(٥٢,١٢٤)	١٦٦,٦٦٤
٤٧٢,٧٩٩	٢٤٦,٧٩٢
(١٧٧,٩١٧)	(١٨٦,٨٩٠)
٢٩٤,٨٨٢	٥٩,٩٠٢

التدفقات النقدية من عمليات التشغيل :  
الربح للفترة قبل الضريبة - قائمة (ب)  
التعديلات :

خسائر تقييم موجودات مالية محددة بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل  
خسائر تقييم موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل  
استهلاكات  
التدني في موجودات مالية متوفرة للبيع  
(حوادث) توزيعات موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل  
(أرباح) استثمارات في شركات حليفة  
التدفقات النقدية من عمليات التشغيل قبل التغيير في بنود رأس المال العامل  
(الزيادة) في نظم مدينة  
النقص (الزيادة) في المطلوب من اطراف ذات علاقة  
النقص (الزيادة) في أرصدة مدينة أخرى ومصاريب مدفوعة مقدماً  
النقص في المخزون  
(النقص) في النظم الدائنة وارصدة دائنة اخرى  
الزيادة (النقص) في المطلوب لاطراف ذات علاقة  
صافي التدفقات النقدية من عمليات التشغيل قبل ضريبة الدخل المدفوعة  
ضريبة الدخل المدفوعة  
صافي التدفقات النقدية من عمليات التشغيل

٢٦٨,٢٩٣	٦٤٥,٧٠٠
(٤٩,٨٩٠)	(١٢,٣٦١)
(١,٢٣٩,٢١٦)	(١,٠٥٠,٨٦٢)
(٣١٧,٣٤٧)	(٨٨,٨٧٢)
٩٦,٩٩٧	-
-	١٠٢,٢٦٤
-	١٣٥,٨١٥
(١,٢٤١,١٦٣)	(٢٦٨,٣١٦)

التدفقات النقدية من عمليات الاستثمار :  
النقص في استثمارات في شركات حليفة  
(شراء) موجودات ثابتة - بالاصافي  
(الزيادة) في أعمال قيد الإنشاء  
(الزيادة) في موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل  
(الزيادة) في استثمارات مالية متوفرة للبيع  
النقص في موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل  
عواد توزيعات موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل  
صافي (الاستخدامات) النقدية في عمليات الاستثمار

٥١,٢٥٩	(٧٩,٧٠٥)
٢١٩,٠٢٦	١,٩٣٩,٨٦٥
(١,٨١١,٢٥٠)	(٢,٤١٥,٠٠٠)
٣٠,٨٥٩١	(٣٣,٠١٤٥)
(١,٢٣٢,٣٧٤)	(٨٨٤,٩٨٥)
(٢,١٧٨,٦٥٥)	(١,٠٩٣,٣٩٩)
٦,٢٥٤,٧٢٠	٣,٤٧١,٢٨٠
٥٢٦,٦٤٥	-
٤,٦٠٢,٧١٠	٢,٣٧٧,٨٨١

التدفقات النقدية من عمليات التمويل :  
(النقص) الزيادة في بنوك دائنة  
الزيادة في القروض  
أرباح موزعة  
(النقص) الزيادة في حقوق غير المسيطرين  
صافي (الاستخدامات) النقدية في عمليات التمويل  
صافي (النقص) في النقد  
نقد في الصندوق ولدى البنوك - بداية السنة  
نقد في الصندوق ولدى البنوك - بداية السنة (لحق عن توحيد شركة تابعة)  
نقد في الصندوق ولدى البنوك - نهاية الفترة

ان الايضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة  
وتقرأ معها ومع تقرير المراجعة المرفق .

شركة الخطوط البحرية الوطنية الأردنية  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة - الأردن  
إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة  
(مراجعة غير مدققة)

١ - عام

- بموجب قرار الهيئة العامة للشركة في اجتماعها غير العادي المنعقد بتاريخ الأول من آب ٢٠٠٤ وبموجب كتاب معالي مراقب الشركات رقم م ش/اندماج/١٣٣٢٤ تاريخ ٣٠ آب ٢٠٠٤ والذي ينص على موافقة معالي وزير الصناعة والتجارة على قرار الهيئة العامة للشركة باندماج شركة الخطوط البحرية الوطنية الأردنية مع الشركة السريعة للتجارة العالمية والنقل بتاريخ ٣٠ حزيران ٢٠٠٤ ، تم تأسيس شركة مساهمة عامة جديدة تحت اسم شركة الخطوط البحرية الوطنية الأردنية برأسمال مقداره ٥,٧٥٠,٠٠٠ دينار موزعة على ٥,٧٥٠,٠٠٠ مليون سهم بقيمة اسمية مقدارها دينار للسهم الواحد . تم زيادة رأسمال الشركة على عدة مراحل كان آخرها خلال العام ٢٠٠٦ بحيث أصبح رأسمال الشركة ١٢.٠٧٥,٠٠٠ دينار .

- تم تسجيل الشركة أيضاً في منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة تحت رقم (١١٠٣١١٠٤٠٢) بتاريخ ٤ تشرين الثاني ٢٠٠٣ .

- إن غايات الشركة الرئيسية القيام بأعمال النقل البحري على إختلاف أنواعه من خلال تشغيل البواخر الخاصة بها وتأجير البواخر للغير وكذلك استئجار وتأجير بواخر الغير بالإضافة إلي القيام بأعمال الوكالات البحرية والنقل البري .

- وافق مجلس إدارة الشركة على القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة للشركة في إجتماعه المنعقد بتاريخ ٢٧ تموز ٢٠١١ .

٢ - أسس توحيد القوائم المالية

تمثل القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة المرفقة القوائم المالية المرحلية الموجزة لشركة الخطوط البحرية الوطنية الأردنية و شركة المجموعة الأردنية للوكالات البحرية وشركة التجمعات البحرية للإستثمار العقاري و شركة الخطوط الوطنية الأردنية لتشغيل السفن وذلك بعد إستبعاد الأرصدة والمعاملات بين الشركة والشركات التابعة .

تتحقق السيطرة عندما تكون للشركة القدرة على التحكم في السياسات المالية والتشغيلية للشركات التابعة من أجل الحصول على منافع من أنشطتها ، يتم إستبعاد المعاملات ما بين الشركة والشركات التابعة ، كما يتم إجراء تعديلات على القوائم المالية للشركات التابعة حيثما كان ذلك ضرورياً من أجل توفيق السياسات المحاسبية للشركة مع تلك المستخدمة في بقية الشركات التابعة .

- إن شركة المجموعة الأردنية للوكالات البحرية مملوكة بنسبة ٧٠% لشركة الخطوط البحرية الوطنية الأردنية فيما تملك شركة الفوسفات الأردنية ١٥% وشركة البوتاس العربية ١٥% من رأسمال الشركة البالغ ١٥٠,٠٠٠ دينار ، ومن غايات الشركة تمثيل الشركات والبواخر التي تتعامل في النقل البحري والقيام بأعمال التمثيل والتوكيل البحري والتجاري والعمل كوسيط في أعمال النقل البحري وتقديم كافة الخدمات اللازمة للبواخر والبضاعة والناقلين .

- ٢ -

وفيما يلي أهم المعلومات المالية لشركة المجموعة الأردنية للوكالات البحرية :

٣١ كانون الأول ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	
دينار	دينار	مجموع الموجودات
١,٥٠٨,٩٣١	١,٤٨٤,١٢٦	مجموع المطلوبات
٤٣٢,٧٧٧	٤٧٠,٤٩٢	مجموع حقوق الشركاء
١,٠٧٦,١٥٤	١,٠١٣,٦٣٤	
١,٥٠٨,٩٣١	١,٤٨٤,١٢٦	

للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران		
٢٠١٠	٢٠١١	
دينار	دينار	مجموع الإيرادات
٤٧٦,٤٠٤	٦٢٧,٧٣٥	مجموع المصروفات
(٢٦٥,٤٤٤)	(٢٩٠,٢٥٥)	الربح للفترة
٢١٠,٩٦٠	٣٣٧,٤٨٠	

إن شركة التجمعات البحرية للإستثمار العقاري مملوكة بنسبة ٧٠% لشركة الخطوط البحرية الوطنية الأردنية ، ومن غايات الشركة الإستثمار العقاري لكافة المباني والشقق السكنية وتأجير الأراضي والعقارات والمجمعات السكنية والتجارية .

وفيما يلي أهم المعلومات المالية لشركة التجمعات البحرية للإستثمار العقاري :

٣١ كانون الأول ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	
دينار	دينار	مجموع الموجودات
٢٠,٦٩٢,٩٥٥	٢١,٦١٣,٥٢٧	مجموع المطلوبات
١٣,٨٩٨,٤٢٧	١٤,٦٧٧,٨٦٤	مجموع حقوق الشركاء
٦,٧٩٤,٥٢٨	٦,٩٣٥,٦٦٣	
٢٠,٦٩٢,٩٥٥	٢١,٦١٣,٥٢٧	

للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران		
٢٠١٠	٢٠١١	
دينار	دينار	مجموع الإيرادات
-	٤٣٠,٥٩٣	مجموع المصروفات
(٦٢,١٩٠)	(١,٢٨٩,٤٥٨)	(الضرارة) للفترة
(٦٢,١٩٠)	(٨٥٨,٨٦٥)	

- ٣ -

إن شركة الخطوط الوطنية الأردنية لتشغيل السفن مملوكة بنسبة ٥٠% لشركة الخطوط البحرية الوطنية الأردنية بينما تمتلك شركة السلام الدولية للنقل والتجارة ٥٠% من رأسمال الشركة والبالغ ٧٠٠,٠٠٠ دينار ، ومن غايات الشركة الرئيسية هي القيام بأعمال النقل البحري على اختلاف أنواعه من خلال التشغيل التجاري للسفن المملوكة للشركاء وكذلك استئجار وتأجير بواخر الغير وربط البضائع بالإضافة إلى المشاركة في أعمال النقل البري والعمل في الوساطة البحرية التجارية بالعمولة .

تم اعتباراً من بداية العام ٢٠١٠ تحقق السيطرة على السياسات المالية والتشغيلية لشركة الخطوط الوطنية الأردنية لتشغيل السفن والتي تمتلك الشركة ٥٠% من رأسمالها ، حيث أصبحت تمتلك القوة الكافية في التأثير والسيطرة على صياغة القرارات ووضع السياسات الخاصة بها في هيئة المديرين ، وعليه تم توحيد القوائم المالية لهذه الشركة ضمن القوائم المالية الموحدة بعد استبعاد الأرصدة والمعاملات بين الشركتين، كما تم تعديل ارقام المقارنة للسنة اشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٠ لتتضمن القوائم المالية للشركة التابعة.

فيما يلي أهم المعلومات المالية لشركة الخطوط الوطنية الأردنية لتشغيل السفن:

٣١ كانون الأول ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	
دينار	دينار	مجموع الموجودات
٤,٣٧٢,٦٠٣	٤,٩٣٥,٢٥٨	
١,٥٥١,٧٨٠	٢,٨٨٥,٦٩٢	مجموع المطلوبات
٢,٨٢٠,٨٢٣	٢,٠٤٩,٥٦٦	مجموع حقوق الشركاء
٤,٣٧٢,٦٠٣	٤,٩٣٥,٢٥٨	
للمدة اشهر المنتهية في ٣٠ حزيران		
٢٠١٠	٢٠١١	
دينار	دينار	مجموع الإيرادات
٤,٥٦٠,٢٣٩	١٠,٧٧١,٦٧٦	
(٤,٢٥٣,٥٩٣)	(١٠,٤٨١,٥٦١)	مجموع المصروفات
٣٠٦,٦٤٦	٢٩٠,٠٥٥	الربح للفترة

### ٣ - أهم السياسات المحاسبية

أ - أسس إعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة :  
 - تم اعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة للشركة وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٤) المتعلق بالتقارير المالية المرحلية .

- تم إعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية باستثناء الموجودات المالية والمطلوبات المالية والتي تظهر بالقيمة العادلة بتاريخ القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة .

- ان الدينار الأردني هو عملة اظهر القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة والذي يمثل العملة الرئيسية للشركة .

- ٤ -

ان القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة لا تتضمن كافة المعلومات والايضاحات للقوائم المالية السنوية والمعدة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية ويجب أن تقرأ مع التقرير السنوي للشركة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠ ، كما ان نتائج الاعمال للسنة اشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١ لا تعطي بالضرورة مؤشراً على النتائج المتوقعة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١١ ، كما لم يتم اجراء التخصيص على ارباح الفترة واثبات الرسوم الحكومية للسنة اشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١ والتي يتم اجراؤها في نهاية السنة المالية .

ب- إن السياسات المحاسبية المتبعة في اعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة متماثلة مع السياسات المحاسبية التي تم اتباعها في اعداد آخر قوائم مالية مدققة للشركة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠ ، باستثناء اثر تطبيق ما يلي :

### معييار التقارير المالية الدولي رقم (٩) "الادوات المالية" الصادر بتشرين الثاني ٢٠٠٩ والمعدل بتشرين الأول ٢٠١٠

قامت الشركة والشركات التابعة لها بالتطبيق المبكر للمعييار الدولي للتقارير المالية رقم (٩) في اعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة اعتباراً من أول كانون الثاني ٢٠١١ وفقاً لمتطلبات هيئة الأوراق المالية ، وفقاً للاحكام الانتقالية للمعييار ، وعليه لم يتم تعديل ارقام المقارنه للفترة السابقة.

أوجد معيار التقارير المالية الدولي رقم (٩) "الأدوات المالية" (صدر في تشرين الثاني ٢٠٠٩ وعُدل في تشرين الأول ٢٠١٠) متطلبات جديدة لتصنيف وقياس القيمة العادلة للموجودات المالية والمطلوبات المالية على النحو التالي :

- يتطلب معيار التقارير المالية الدولي رقم (٩) قياس جميع الموجودات المالية ضمن نطاق معيار المحاسبة الدولي رقم (٣٩) : "الإعتراف والقياس" بالتكلفة المطفأة أو القيمة العادلة . وعلى وجه التحديد الإستثمارات المحتفظ بها ضمن نماذج اعمل تهدف إلى تحصيل التدفقات النقدية التعاقدية والتي تتمثل بدفعات من أصل الدين والفائدة على رصيد الدين القائم والتي تقاس بالتكلفة المطفأة في نهاية الفترات المحاسبية ، كما يتم قياس جميع الإستثمارات الأخرى (أدوات الملكية والدين) بقيمتها العادلة في نهاية الفترات المحاسبية .
- إن أهم تأثير لمعييار التقارير المالية الدولي رقم (٩) بشأن تصنيف وقياس المطلوبات المالية ، يتعلق بمحاسبة التغيرات في القيمة العادلة للمطلوبات المالية (تصنف بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل) والمتعلق في مخاطر الائتمان لذلك الالتزام . وعلى وجه التحديد ، المطلوبات المالية التي تم تصنيفها بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل ، فإنه يتم الاعتراف بمقدار التغير في القيمة العادلة للمطلوبات المالية المتعلقة بالتغيرات في مخاطر الائتمان لذلك الالتزام ضمن بنود الدخل الشامل الأخرى ، إلا إذا كان الاعتراف بتأثير التغيرات في مخاطر ائتمان المطلوبات ضمن بنود الدخل الشامل الأخرى من شأنه أن يزيد فجوة عدم التطابق المحاسبي في قائمة الدخل كما لا يجوز اعادة التصنيف لاحقاً للتغيرات في القيمة العادلة المتعلقة بمخاطر الائتمان للمطلوبات المالية إلى قائمة الدخل . وبموجب المعيار المحاسبي الدولي رقم (٣٩) ، فإنه يتم الاعتراف بكامل المبلغ من التغير في القيمة العادلة للالتزام المالي بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة في قائمة الدخل الموحدة .

- ٥ -

ان تفاصيل اثر اتباع المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩) مدرجة في الايضاح رقم (٢٠) حول القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة .

فيما يلي اهم السياسات المحاسبية الجديدة والمعدلة والمتبعة خلال السنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١ :

- أ - موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الموحدة
- تمثل الموجودات المالية وفق القيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الموحدة الاستثمارات في أسهم وسندات الشركات لأغراض المتاجرة ، وان الهدف من الاحتفاظ بها هو توليد الأرباح من تقلبات الأسعار العوقية قصيرة الأجل أو هامش أرباح المتاجرة .
- يتم اثبات الموجودات المالية من خلال قائمة الدخل الموحدة بالقيمة العادلة عند الشراء (تقيد مصاريف الاقتناء في قائمة الدخل الموحدة عند الشراء) ويعاد تقييمها لاحقاً بالقيمة العادلة ، ويظهر التغير في القيمة العادلة في قائمة الدخل الموحدة بما فيها التغير في القيمة العادلة الناتج عن فروقات تحويل بنود الموجودات غير النقدية بالعملة الأجنبية ، وفي حال بيع هذه الموجودات أو جزء منها يتم أخذ الأرباح أو الخسائر الناتجة عن ذلك في قائمة الدخل الموحدة.

- يتم أخذ الأرباح الموزعة او الفوائد المتحققة في قائمة الدخل الموحدة.

- ب - موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل الموحدة
- تمثل الموجودات المالية وفق القيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل الموحدة الاستثمارات الاستراتيجية في أسهم الشركات لأغراض الاحتفاظ بها على المدى الطويل وليس لأغراض المتاجرة .

- يتم اثبات الموجودات المالية من خلال قائمة الدخل الشامل الموحدة بالقيمة العادلة مضافاً إليها مصاريف الاقتناء عند الشراء ويعاد تقييمها لاحقاً بالقيمة العادلة ، ويظهر التغير في القيمة العادلة في قائمة الدخل الشامل الموحدة وضمن حقوق الملكية بما فيها التغير في القيمة العادلة الناتج عن فروقات تحويل بنود الموجودات غير النقدية بالعملة الأجنبية ، وفي حال بيع هذه الموجودات أو جزء منها يتم أخذ الأرباح أو الخسائر الناتجة عن ذلك في قائمة الدخل الشامل الموحدة وضمن حقوق الملكية ، ويتم تحويل رصيد احتياطي تقييم الاستثمارات الخاص بأدوات الملكية المباعة مباشرة الى الأرباح والخسائر المدورة وليس من خلال قائمة الدخل الموحدة .

- يتم أخذ الأرباح الموزعة في قائمة الدخل الموحدة.

- معيار المحاسبة الدولي رقم (٢٤) الإفصاحات عن جهات ذات علاقة - (معدل)
- يوضح المعيار المعدل تعريف الجهات ذات العلاقة لتسهيل عملية تحديد الجهات ذات العلاقة والغاء التفاوت في عملية التطبيق.

- لم يكن هنالك اي اثر على المركز المالي او الاداء المالي عند تطبيق المعيار المعدل.

- ٦ -

### معييار المحاسبة الدولي رقم (٣٢) الادوات المالية - عرض وتصنيف حقوق الاصدار - (معدل)

- تم تعديل تعريف المطلوبات المالية بحيث يتم تصنيف حقوق الاصدار (وبعض عقود الخيارات) ضمن حقوق الملكية في حال تم منح الحقوق لجميع المالكين الحاليين لنفس الفئة من ادوات حقوق ملكية المنشأة كل حسب ملكيته او في حال تم منح حقوق لشراء عدد محدد من ادوات حقوق ملكية المنشأة مقابل مبلغ محدد.

- لم يكن هنالك اي اثر على المركز المالي او الاداء المالي عند تطبيق المعيار المعدل.

### ج - استخدام التقديرات

إن إعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة وتطبيق السياسات المحاسبية يتطلب من إدارة الشركة القيام بتقديرات واجتهادات تؤثر في مبالغ الموجودات المالية والمطلوبات المالية والإفصاح عن الالتزامات المحتملة. كما أن هذه التقديرات والاجتهادات تؤثر في الإيرادات والمصاريف والمخصصات وكذلك في التغيرات في القيمة العادلة التي تظهر في قائمة الدخل الشامل وضمن حقوق الملكية. وبشكل خاص يتطلب من إدارة الشركة إصدار أحكام واجتهادات هامة لتقدير مبالغ التدفقات النقدية المستقبلية وأوقاتها. إن التقديرات المذكورة مبنية بالضرورة على فرضيات وعوامل متعددة لها درجات متفاوتة من التقدير وعدم التيقن وأن النتائج الفعلية قد تختلف عن التقديرات وذلك نتيجة التغيرات الناجمة عن أوضاع وظروف تلك التقديرات في المستقبل.

تعتمد الإدارة بأن التقديرات المعتمدة في إعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة المرفقة معقولة.

### ٤ - نقد في الصندوق وودي البنوك

يتكون هذا البند مما يلي:

٣١ كانون الأول ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	
دينار	دينار	نقد في الصندوق
١٢,٣١٠	١٤,٠٣٣	حسابات جارية
١,٣٧٦,٢٥٧	٢,٣٥٠,٧١٢	ودائع لأجل *
٢,٠٨٢,٧١٣	١٣,١٣٦	
٣,٤٧١,٢٨٠	٢,٣٧٧,٨٨١	

\* إن الودائع لأجل تجدد بشكل شهري وتتراوح أسعار الفائدة عليها من ٣% الى ٤% سنوياً.

### ٥ - موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

يتكون هذا البند مما يلي:

٣١ كانون الأول ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	
دينار	دينار	أسهم مدرجة في بورصة عمان
-	٤٩٨,١٢٥	أسهم مدرجة في أسواق عالمية
-	٣٣٢,٨١٥	
-	٨٣٠,٩٤٠	

- ٧ -

٦ - ذمم أطراف ذات علاقة  
يكون هذا البند مما يلي :

١ - المطلوب من أطراف ذات علاقة :

٣١ كانون الأول ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	طبيعة العلاقة	
دينار	دينار	شركة حليفة	شركة لمنالكو - الأردن
٣٨,٠٩٩	٣٨,٠٩٩	شركة حليفة	الشركة العربية لإدارة السفن
٧٩,٥٠٧	٤٦,٠٧٩	عضو مجلس إدارة	شركة السلام الدولية للتجارة والنقل
٤١١,٩٤٩	-	شركة شقيقة	شركة السلام الدولية للتجارة والنقل - العراق
-	١٩٢,٥٠٦	شركة حليفة	الشركة الأردنية الدولية للمشاركة البحرية
٤٠,٥٣٩	١٢,٧٠٠	شركة حليفة	قرض شركة لمنالكو - الأردن *
١,٦١٨,٥١٥	١,٦١٨,٥١٥	شركة حليفة	شركة الفوسفات الأردنية
٨,٨٦١	٣,٤٠٣	عضو مجلس إدارة	شركة المدار الوطني للنقل والخدمات التجارية
١٧,٢٠٢	١٧,٠٧٣	شركة شقيقة	شركة روافد لؤلؤة الخليج
١٣٦,٦٩٧	١١٣,٣٣٣	شركة شقيقة	East Gulf Shipping Lines
٣٧,٩٦٢	٢١,٢٤٠	شركة شقيقة	أخرى
٧٤,٠٢٠	٥٥,٧٠٦		
٢,٤٦٣,٣٥١	٢,١١٨,٦٥٤		

\* يمثل هذا البند أقساط القروض والفوائد التي تم سدادها نيابة عن شركة لمنالكو الأردن علماً بأن الرصيد لا يستحق عليه أية فوائد ولا يوجد جدول زمني لسداده ، علماً بأن الإدارة بصدد إتخاذ القرارات والإجراءات اللازمة لرسملة القرض بزيادة استثمارها في الشركة الحليفة .

ب - المطلوب لأطراف ذات علاقة :

٣١ كانون الأول ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	طبيعة العلاقة	
دينار	دينار	شركة حليفة	شركة الخطوط البحرية لخدمات الموانئ التخزين
٢٨٣,٧٠٣	٢٨٨,٧٢٣	شركة حليفة	ماسة العقبة لبناء السفن
٢٢٦,١٣٩	٢٢٦,١٣٩	شركة حليفة	الأكاديمية الأردنية للدراسات البحرية
-	٢,٤٣٠	شركة حليفة	شركة السلام الدولية للتجارة والنقل
-	١٥٩,٥٠٦	عضو مجلس إدارة	
٥٠٩,٨٤٢	٦٧٦,٥٠٦		

- ٨ -

٧ - أرصدة مدينة أخرى ومصاريف مدفوعة مقدماً

يشمل هذا البند مبلغ ٦١١,١٣٩ دينار صافي مصاريف ما قبل التشغيل لفندق دبل تري هيلتون والذي تملكه شركة التجمعات البحرية الأردنية للاستثمار العقاري (شركة تابعة) والذي سيتم إطفائه بالكامل عند البدء بالنشاط التشغيلي التجاري للفندق اعتباراً من أول من تموز ٢٠١١ حيث كان الفندق لا يزال تحت التشغيل التجريبي لغاية ٣٠ حزيران ٢٠١١.

٨ - موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل  
يتكون هذا البند مما يلي :

٣١ كانون الأول ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	
دينار	دينار	أسهم مدرجة في السوق المالي
-	٣,٨٩٠,٣٦٧	أسهم غير مدرجة في السوق المالي
-	٥٠٧,١٠٧	
-	٤,٣٩٧,٤٧٤	

- هنالك اسهم مدرجة في بورصة عمان مرهونة لبنوك محلية بقيمة ٩٠١,٥٥٠ دينار كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١ لقاء تسهيلات ائتمانية مباشرة وغير مباشرة ممنوحة لأحد الشركات التابعة، مع احتفاظ الشركة بالحق في بيع هذه الاسهم على ان يتم أولاً استخدام المتحصلات النقدية من بيع هذه الاسهم لتسديد أرصدة التسهيلات الائتمانية القائمة بتاريخ البيع .

- ٩ -  
 استثمارات في شركات حليفة  
 يمثل هذا البند الاستثمارات في شركات حليفة والتي تظهر بطريقة حقوق الملكية:

حصة الشركة من أرباح الشركات المحلقة للسنة لشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٠	حصة الشركة من أرباح الشركات المحلقة للسنة لشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١	حصة الشركة من أرباح الشركات المحلقة للسنة لشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٠	حصة الشركة من أرباح الشركات المحلقة للسنة لشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١	نسبة الملكية %	رأس المال المدفوع	الموقع	النشاط	اسم الشركة
٣٧,٠٥٧	٣٢,٨٥٦	٣٧٠,٣١٣	٤٠٣,١٦٩	٣٠/-	٧٥٠,٠٠٠	صان	تعليم	الأكاديمية الأردنية للدراسات البحرية *
٣٨,١١٤	٢٠,١٥٢	١٥٥,٤١٦	١٣٥,٥٦٨	٤٠/-	٦٠,٠٠٠	العقبة	ومسطة بحرية	الشركة الأردنية الدولية للمشاركة البحرية *
١٨,٣٧١	٥٤,٥٥٢	٣٣٨,٥٦٣	١٩٢,٤١٥	٣٠/-	٥٠٠,٠٠٠	العقبة	ادارة سفن	الشركة العربية لإدارة السفن *
٩٩,٢٣٠	٢٦٩,٤٦٠	١,٠٢٦,٥٤٠	٨٩١,٠٠٠	٢٧/-	٥٠٠,٠٠٠	العقبة	خدمات سفن	شركة امنالكو الأردن *
(٣,١٥٤)	(١,٢٠٠)	٣٢٧,٨٧٢	٣٢١,٦٧٢	٥٠/-	٢,٥٠٠,٠٠٠	العقبة	ملاحة	شركة الخطوط البحرية لخدمات الموانئ والناقلين *
(٩٤٠)	(٥٣٣)	٢١٨,٠٢٥	٢١٧,٤٩٢	٥٠/-	٥٠٠,٠٠٠	العقبة	ملاحة	شركة ملحة العقبة *
٤٠,٧٧٣	-	-	-	-	-	-	-	* Ironbulk Shipping City of Amman
٧,٥٢٠	-	-	-	-	-	-	-	* Ironbulk Shipping City of Aqaba
٢٣٧,٣٧١	٣٧٥,٢٨٧	٢,٤٣١,٧٢٩	٢,١١١,٣١٦	-	-	-	-	إجمالي استثمارات في شركات حليفة

\* تم إكتساب حصة الشركة من نتائج أعمال هذه الشركات الحليفة استناداً الى قوائم مالية غير مراجعة وغير مدققة وفقاً لطريقة حقوق الملكية.

- ١٠ -

### ١٠- أعمال قيد الإنشاء

يتكون هذا البند مما يلي :

للسنة المنتهية	للسنة المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١	
في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠	٢٠١١	
دينار	دينار	رصيد بداية السنة
١٣,٨٩٠,٨٥٠	١٨,٧٢٢,٥٠٧	إضافات خلال الفترة / السنة
٤,٨٣١,٦٥٧	١,٠٥٠,٨٦٢	الرسمة خلال الفترة / السنة
-	(١٩,٧٧٣,٣٦٩)	رصيد نهاية الفترة/السنة
١٨,٧٢٢,٥٠٧	-	

تم تمويل و بناء و تجهيز الفندق السياحي والخاص بشركة التجمعات البحرية للإستثمارات العقارية (شركة تابعة) من خلال قروض مستغلة من بنوك محلية بحوالي (١٠/٩) مليون دينار أردني مقابل رهن قطعة الأرض والبناء المقام عليها رهن من الدرجة الأولى والثانية والثالثة لتلك البنوك بالإضافة الى رهن اسهم مدرجة في بورصة عمان ، علماً بأنه قد تم رسمة فوائد بمبلغ ٢,٧٧٤,٧١٧ دينار على الأعمال قيد الإنشاء لغاية ٣١ آذار ٢٠١١ .

قامت شركة التجمعات البحرية للإستثمارات العقارية (شركة تابعة) ومجموعة فنادق هيلتون العالمية بالتوقيع على إتفاقية إدارة الفندق بتاريخ الأول من حزيران ٢٠١٠ ، هذا ويسري مفعول هذه الإتفاقية لمدة عشرة سنوات من التاريخ الفعلي لتشغيل الفندق ، علماً بأن الإفتتاح المبني للفندق كان في الأول من نيسان ٢٠١١ ومن المتوقع البدء في التشغيل الفعلي والتجاري للفندق في الاول من تموز ٢٠١١ ، هذا وقد تم خلال الربع الثاني من العام ٢٠١١ رسمة رصيد اعمال قيد الانشاء الى حساب الموجودات الثابتة التالية والبدء باستهلاكها اعتباراً من أول نيسان ٢٠١١ :

المبلغ	البيان
دينار	مبنى الفندق
١٣,٧٩١,٦٣٠	اثاث ومفروشات
٢,٠٣٠,١١٥	معدات و اجهزة مختلفة
١,٥٦٢,٤٣٥	ديكورات
٥٨٠,٥٦٣	انظمة وبرامج
٣٧٨,٨٤٢	اجهزة حاسوب و سيرفرات
١٣٥,٩٥٦	اخرى
١,٢٩٣,٨٢٨	
١٩,٧٧٣,٣٦٩	

- 11 -

## ١١- القروض

يتكون هذا البند مما يلي :

٣١ كانون الأول  
٢٠١٠

٣٠ حزيران ٢٠١١

المجموع دينار	المجموع دينار	أقساط قروض		دينار
		طويلة الأجل	قصيرة الأجل	
٥,٠٠٠,٠٠٠	-	-	-	قرض بنك الإتحاد (أ)
٣,٣٣٧,٤٧١	-	-	-	قرض بنك الإتحاد (ب)
١,٤١٣,٤٠٧	-	-	-	قرض بنك الإتحاد (ج)
٣٧٩,٤٤٧	-	-	-	قرض بنك الإتحاد (د)
-	٥,٥٣٩,٨٣١	٤,٦٧٤,١٤٢	٨٦٥,٦٨٩	قرض بنك الإتحاد (هـ)
-	٤,٧٨٠,٤١٧	٤,٠٨٤,٧١٧	٦٩٥,٧٠٠	قرض بنك الإتحاد (و)
-	٦٠٣,٥٤١	-	٦٠٣,٥٤١	جاري مدين بنك الإتحاد (ز)
٥٩١,٨١٣	١,٧٣٨,٢١٤	-	١,٧٣٨,٢١٤	قرض بنك ستاندرد تشارترد (ح)
١٠,٧٢٢,١٣٨	١٢,٦٦٢,٠٠٣	٨,٧٥٨,٨٥٩	٣,٩٠٣,١٤٤	

(أ) تم خلال العام ٢٠٠٩ نقل القرض الممنوح لشركة التجمعات البحرية الاردنية للاستثمار العقاري (شركة تابعة) بقيمة ٥ مليون دينار أردني من بنك الأردن دبي الإسلامي (الاتماء الصناعي سابقا) الى بنك الإتحاد بمعدل فائدة ٩/٢٥% حيث كانت الغايات الأساسية منه تمويل جزء من بناء وتجهيز فندق سياحي في منطقة العقبة مقابل رهن قطعة الأرض رقم ٦٦٤ حوض الميناء الشمالي رقم (٧) من أراضي العقبة والبناء المقام عليها رهن من الدرجة الرابعة وبقيمة ٥ مليون دينار لصالح بنك الإتحاد وتجيير بوليصة التامين الخاصة بالمبنى لصالح البنك وبكفالة شركة السلام الدولية للنقل والتجارة وشركة الخطوط البحرية الوطنية الأردنية ، هذا ويسدد القرض على أقساط ربع سنوية قيمة كل قسط منها ٣١٢,٥٠٠ دينار ، استحق القسط الأول بتاريخ ٣٠ تشرين الأول ٢٠١٠ ، تم جدولة القروض عدة مرات كان آخرها خلال الربع الأخير من العام ٢٠١٠ بحيث يبدأ السداد بتاريخ الأول من آب للعام ٢٠١١ وعلى أقساط ربع سنوية قيمة كل قسط منها ٢٥٠,٦٣٠ دينار وبمعدل فائدة ٤,٥% وعلى أن يتم تحويل عملة القرض من الدينار الأردني الى الدولار الأمريكي وبنفس الشروط والضمانات السابقة . تم في نهاية الربع الاول من العام ٢٠١١ دمج القرض الممنوح لشركة التجمعات البحرية الاردنية للاستثمار العقاري (شركة تابعة) بقيمة ٥ مليون دينار أردني والقرض مستندي بقيمة ١/٠٧ مليون دولار أي ما يعادل ٧٥٩,٧٠٠ دينار أردني ضمن قرض واحد - قرض بنك الإتحاد (هـ) .

- ١٢ -

(ب) تم خلال العام ٢٠٠٨ منح شركة التجمعات البحرية الاردنية للاستثمار العقاري (شركة تابعة) قرضين نقدي ومستندي بقيمة ٣/٦ مليون دينار مستغل منه حوالي ٣/٣ مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٠ لتمويل جزء من بناء وتجهيز فندق سياحي في منطقة العقبة مقابل رهن قطعة الارض والبناء المقام عليها رهن من الدرجة الثانية ورهن ١٥ الف سهم بنك عربي و٩٧ الف سهم بنك اسكان . هذا ويسدد القرض وفوائده على قسط متساوي قيمة كل قسط منها ١٧٥,٠٠٠ دينار استحق القسط الاول بتاريخ ٣١ تموز ٢٠٠٩ على ان تسدد الاقساط التالية بشكل ربع سنوي بمعدل فائدة ٩% . تم جدولة القرض عدة مرات كان آخرها خلال الربع الاخير من العام ٢٠١٠ بحيث يبدأ السداد بتاريخ الاول من اب لعام ٢٠١١ وعلى اقساط ربع سنوية قيمة كل قسط منها ١٦٦ الف دينار وبمعدل فائدة ٧,٥% وبنفس الشروط والضمانات السابقة . كما تم في نهاية الربع الاول من العام ٢٠١١ دمج القرضين النقدي والمستندي لشركة التجمعات البحرية الاردنية للاستثمار العقاري (شركة تابعة) بقيمة ٣/٦ مليون دينار اردني و القرضين النقدي ومستندي بقيمة ١/٥ مليون دينار ضمن قرض واحد - قرض بنك الاتحاد (و) .

(ج) تم خلال العام ٢٠٠٩ منح شركة التجمعات البحرية الاردنية للاستثمار العقاري (شركة تابعة) قرضين نقدي ومستندي بقيمة ١/٥ مليون دينار مستغل منه حوالي ١/٤ مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٠ لتمويل جزء من بناء وتجهيز فندق سياحي في منطقة العقبة مقابل رهن قطعة الارض والبناء المقام عليها رهن من الدرجة الثالثة وبقيمة ١/٥ مليون دينار وبكفالة كل من السيد أحمد عرموش وشركة السلام الدولية للنقل والتجارة . هذا ويسدد القرض وفوائده على ٣٦ قسط شهري متساوي قيمة كل قسط منها ٣٩,٠٠٠ دينار استحق القسط الاول بتاريخ ٣٠ تموز ٢٠١٠ على ان تسدد الاقساط التالية بشكل شهري بمعدل فائدة ٩/٢٥% ، تم جدولة القرض عدة مرات كان آخرها خلال الربع الاخير من العام ٢٠١٠ بحيث يبدأ السداد بتاريخ الاول من اب لعام ٢٠١١ بدلاً من ٣١ كانون الثاني ٢٠١١ وعلى اقساط ربع سنوية قيمة كل قسط منها ٢٩/٥ الف دينار بمعدل فائدة ٧,٥% وبنفس الشروط والضمانات السابقة . تم في نهاية الربع الاول من العام ٢٠١١ دمج القرضين النقدي والمستندي لشركة التجمعات البحرية الاردنية للاستثمار العقاري (شركة تابعة) بقيمة ٣/٦ مليون دينار اردني و القرضين النقدي ومستندي بقيمة ١/٥ مليون دينار ضمن قرض واحد - قرض بنك الاتحاد (و) .

(د) تم خلال العام ٢٠١٠ منح شركة التجمعات البحرية الاردنية للاستثمار العقاري (شركة تابعة) قرض مستندي بقيمة ١/٠٧ مليون دولار أي ما يعادل ٧٥٩,٧٠٠ دينار اردني مستغل منه حوالي ٣٧٩ ألف دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٠ لتمويل جزء من بناء وتجهيز فندق سياحي في منطقة العقبة مقابل كفالة كل من السيد أحمد عرموش وشركة السلام الدولية للنقل والتجارة وشركة الخطوط البحرية الوطنية الاردنية. هذا ويسدد القرض وفوائده على ٢٠ قسط ربع سنوي متساوي قيمة كل قسط منها ٣٨,٣٤٠ دينار يستحق القسط الاول بتاريخ الأول من اب ٢٠١١ بمعدل فائدة ٤/٥% . تم في نهاية الربع الاول من العام ٢٠١١ دمج القرض الممنوح لشركة التجمعات البحرية الاردنية للاستثمار العقاري (شركة تابعة) بقيمة ٥ مليون دينار اردني والقرض مستندي بقيمة ١/٠٧ مليون دولار أي ما يعادل ٧٥٩,٧٠٠ دينار اردني ضمن قرض واحد - قرض بنك الاتحاد (هـ) .

- ١٣ -

(ز) تم خلال النصف الاول من العام ٢٠١١ منح شركة التجمعات البحرية الاردنية للاستثمار العقاري (شركة تابعة) سقف تسهيلات جاري مدين غب الطلب بقيمة ٦٠٠ الف دينار منحت لغايات تسيير اعمال الشركة بفائدة سنوية مقدارها ٧.٥% وكفالة السادة شركة الخطوط البحرية الاردنية وشركة السلام الدولية للنقل والتجارة والشركة العالمية لخدمات الحاويات.

(ح) تم خلال العام ٢٠١٠ منح شركة الخطوط الوطنية الاردنية لتشغيل السفن (شركة تابعة) سقف تسهيلات بقيمة ٣ مليون دولار أي ما يعادل ٢,١٣٠,٠٠٠ دينار أردني مستغل منه ١,٧٣٨,٢١٤ دينار لتمويل إستئجار السفن بفائدة سنوية مقدارها ٣% بضمان ملاءة الشركة والضمان الشخصي للسيد أحمد حلمي عرموش ، علماً بأن القرض يستحق السداد بعد ٤٥ يوم من تاريخ التمويل.

## ١٢- أرباح مدورة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

للسنة اشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٠			للسنة اشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١			
أرباح		متحققة	أرباح		متحققة *	
المجموع	غير متحققة		المجموع	غير متحققة *		المجموع
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	
٤,١٢٧,٢٦٩	-	٤,١٢٧,٢٦٩	٦,٠٣١,٤٨٥	-	٦,٠٣١,٤٨٥	الرصيد في بداية السنة
٦٠,٨٥٨	-	٦٠,٨٥٨	-	-	-	اضافات نتيجة توحيد شركة تابعة
-	-	-	٧٩,٨٣٨	٧٩,٨٣٨	-	أثر تطبيق معيار التقارير المالية الدولي رقم (٩)
-	-	-	-	-	-	المتحقق من التغير المتراكم في القيمة العادلة خلال الفترة
(١,٨١١,٢٥٠)	-	(١,٨١١,٢٥٠)	(٢,٤١٥,٠٠٠)	-	(٢,٤١٥,٠٠٠)	أرباح موزعة
-	-	-	٦٠,٨٥٨	-	٦٠,٨٥٨	التغير في احتياطي تقييم إستثمارات أرباح بيع موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل
-	-	-	١٧,٣٤١	-	١٧,٣٤١	الرصيد في نهاية الفترة
٢,٣٧٦,٨٧٧	-	٢,٣٧٦,٨٧٧	٣,٧٧٤,٥٢٢	٧٩,٨٣٨	٣,٦٩٤,٦٨٤	

\* مقيد التصرف بها بموجب تعليمات هيئة الأوراق المالية لقاء التغير المتراكم في القيمة العادلة المحول لحساب الأرباح المدورة إثر تطبيق معيار التقارير المالية الدولي رقم (٩) كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١ .

## ١٣- إيرادات البواخر المؤجرة وإيرادات شحن وربط بوأخر

يتكون هذا البند مما يلي :

للسنة اشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٠		للسنة اشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١	
دينار	دينار	دينار	دينار
٩٣,٦٢٥	١٢٥,٦٤٠	٩٣,٦٢٥	١٢٥,٦٤٠
٧,٥١٨,٧١٩	٧,٢٦٠,٧٣٥	٧,٥١٨,٧١٩	٧,٢٦٠,٧٣٥
٧,٦١٢,٣٤٤	٧,٣٨٦,٣٧٥	٧,٦١٢,٣٤٤	٧,٣٨٦,٣٧٥

إيرادات شحن ، ربط بوأخر ورسوم وكالات  
إيرادات عقود إيجار سفن

\* تعتبر شركة مصفاة البترول الأردنية المساهمة العامة المحدودة المستأجر الوحيد للباخرة المشغلة خلال الفترة .

- ١٤ -

١٤ - إجمالي (الخسارة) التشغيلية للفندق  
إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران		٢٠١١		٢٠١٠	
الإيرادات	التكاليف	التشغيلية	إجمالي (الخسارة)	إجمالي الربح التشغيلي	
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
٢٤٠,٠١٩	(٨٩,٥٨١)	١٥٠,٤٣٨	١٥٠,٤٣٨	-	-
١٣٣,٧٨٣	(١٩٢,٢٥٦)	(٥٨,٤٧٣)	(٥٨,٤٧٣)	-	-
٢,٤٢٩	(٨,٣٠٧)	(٥,٨٧٨)	(٥,٨٧٨)	-	-
٦٨٧	(٤٦)	٦٤١	٦٤١	-	-
-	(٣,٢٤٧)	(٣,٢٤٧)	(٣,٢٤٧)	-	-
٣,٨٠٤	-	٣,٨٠٤	٣,٨٠٤	-	-
-	(١٢٤,٦٢١)	(١٢٤,٦٢١)	(١٢٤,٦٢١)	-	-
-	(٢٢,٩٢١)	(٢٢,٩٢١)	(٢٢,٩٢١)	-	-
-	(٦,٦٦٣)	(٦,٦٦٣)	(٦,٦٦٣)	-	-
٣٨٠,٧٢٢	(٤٤٧,٦٤٢)	(٦٦,٩٢٠)	(٦٦,٩٢٠)	-	-

الغرف  
الطعام والشراب  
هاتف وفاكس  
غسيل وتنظيف  
النادي الصحي  
إيرادات أخرى  
مصاريف الصيانة والطاقة  
مصاريف تسويق ودعاية  
رسوم إدارة الفندق

تم بتاريخ الأول من حزيران ٢٠١٠ التوقيع على إتفاقية إدارة الفندق بين شركة التجمعات البحرية للإستثمارات العقارية (شركة تابعة) ومجموعة فنادق هيلتون العالمية ، هذا ويسري مفعول هذه الإتفاقية لمدة عشرة سنوات من التاريخ الفعلي لتشغيل الفندق ، علماً بأن التشغيل المبدئي للفندق كان في أول نيسان ٢٠١١ وتم البدء باستهلاك موجودات الفندق إعتباراً من نفس التاريخ ومن المتوقع البدء في التشغيل الفعلي والتجاري للفندق في الاول من تموز ٢٠١١.

١٥ - حصة السهم من الربح للفترة العائد لمساهمي الشركة  
يتم احتساب الربح للسهم الواحد بقسمة الربح العائد لمساهمي الشركة للفترة على عدد الاسهم خلال الفترة المالية وبيانه كما يلي :

للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران		٢٠١١		٢٠١٠ (محللة)	
الربح للفترة - مساهمي الشركة	عدد الاسهم	الربح للفترة - مساهمي الشركة	عدد الاسهم	الربح للفترة - مساهمي الشركة	عدد الاسهم
دينار	سهم	دينار	سهم	دينار	سهم
٩١٠,٧٢٢	١٢,٠٧٥,٠٠٠	١,٩٣٣,٦٥١	١٢,٠٧٥,٠٠٠	٩١٠,٧٢٢	١٢,٠٧٥,٠٠٠
-	دينار / سهم	-	دينار / سهم	-	دينار / سهم
-	-/٠٧٥	-	-/٠٧٥	-	-/٠٧٥

فيما يلي مقارنة لاحتساب حصة السهم من الربح للفترة بعد تطبيق معيار التقارير المالية الدولي رقم (٩) "الادوات المالية" الناتج عن تصنيف الاستثمارات وقياس قيمتها العادلة وفقاً لهذا المعيار وحصة السهم من الربح للفترة في حال الاستمرار في تطبيق معيار المحاسبة الدولي رقم (٣٩) "الإعتراف والقياس" وعدم تطبيق معيار التقارير المالية الدولي رقم (٩) المشار إليه أعلاه :

للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١		٢٠١١		٢٠١٠	
الربح للفترة العائد لمساهمي الشركة	عدد الاسهم	الربح للفترة العائد لمساهمي الشركة	عدد الاسهم	الربح للفترة العائد لمساهمي الشركة	عدد الاسهم
دينار	سهم	دينار	سهم	دينار	سهم
٩١٠,٧٢٢	١٢,٠٧٥,٠٠٠	٧٦٩,٤٤٦	١٢,٠٧٥,٠٠٠	٩١٠,٧٢٢	١٢,٠٧٥,٠٠٠
-	دينار / سهم	-	دينار / سهم	-	دينار / سهم
-	-/٠٧٥	-	-/٠٦٤	-	-/٠٦٤

- ١٥ -

## ١٦ - المعاملات مع أطراف ذات علاقة

أ - بلغت إيرادات الإيجار من الشركة العربية لإدارة السفن (شركة حليفة) ٢٠,٣٦١ دينار عن الستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١ ( ١٦,٣٤٤ دينار للستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٠).

ب - بلغت مصاريف الشحن البحري و عقود ادارة البواخر والعمولات المدفوعة خلال الفترة لأطراف ذات علاقة وثيقة بالشركة والشركات التابعة كما يلي :

الستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران	
٢٠١٠	٢٠١١
دينار	دينار
٢٣,٣١٠	-
٢٣,٣١٠	-

الأكاديمية الأردنية للدراسات البحرية - شركة حليفة

ج - ان تفاصيل رواتب ومناافع الادارة التنفيذية العليا للشركة والشركات التابعة كما يلي :

الستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران	
٢٠١٠	٢٠١١
دينار	دينار
٣٢٢,٨٢٨	٢٧٢,٤٤٥
٥٤,٧٨٠	٥٧,٩٠٠
٣٧٧,٦٠٨	٣٣٠,٣٤٥

رواتب ومياومات سفر  
بدل تنقلات أعضاء مجلس الإدارة

## ١٧ - مخصص ضريبة الدخل

- تم تسوية ضريبة دخل شركة الخطوط البحرية الوطنية الأردنية " الشركة المالكة" وشركة المجموعة الأردنية للوكالات البحرية (شركة تابعة) حتى نهاية العام ٢٠٠٧. كما تم تسوية ضريبة دخل لشركة الخطوط الوطنية الأردنية لتشغيل السفن (شركة تابعة) حتى نهاية العام ٢٠٠٨. وتم تسوية ضريبة دخل شركة التجمعات البحرية للاستثمار العقاري (شركة تابعة) حتى نهاية العام ٢٠٠٩.

- تم تقديم كشوفات التقدير الذاتية للعام ٢٠٠٨ و ٢٠٠٩ و ٢٠١٠ للشركة الخطوط البحرية الوطنية الأردنية " الشركة المالكة" و شركة المجموعة الأردنية للوكالات البحرية (شركة تابعة) وتسديد الضرائب المعلنة ولم تقم دائرة ضريبة الدخل والمبيعات بمراجعة سجلات أي من الشركات المذكورة بعد. كما تم تقديم كشف التقدير الذاتي للعام ٢٠١٠ و ٢٠٠٩ لشركة الخطوط الوطنية الأردنية لتشغيل السفن (شركة تابعة) وتسديد الضرائب المعلنة ولم تقم دائرة ضريبة الدخل والمبيعات بمراجعة سجلات الشركة المذكورة بعد. كما تم تقديم كشف التقدير الذاتي للعام ٢٠١٠ لشركة التجمعات البحرية للاستثمار العقاري (شركة تابعة) ولم تقم دائرة ضريبة الدخل والمبيعات بمراجعة سجلات الشركة المذكورة بعد.

- ١٦ -

- تم قيد مخصص لقاء ضريبة الدخل للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١ في كل من شركة الخطوط البحرية الوطنية الأردنية ، شركة المجموعة الأردنية للوكالات البحرية (شركة تابعة) وشركة الخطوط الوطنية الأردنية لتشغيل السفن (شركة تابعة) وفقاً لمتطلبات قانون ضريبة الدخل الأردني وقانون منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة حيث تم استخدام نسبة ٥% لإحتساب قيمة الضرائب كما في ٣١ حزيران ٢٠١١ و ٢٠١٠ ، في حين لم يتم اخذ مخصص لقاء ضريبة الدخل لشركة التجمعات البحرية للاستثمار العقاري (شركة تابعة) باعتبار أنها تكبدت خسائر للفترة وبراى الإدارة والمستشار الضريبي فإنه لإداعي لاخذ مخصص اضافي كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١ .

#### ١٨- الإلتزامات المحتملة

كان على الشركة بتاريخ قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة الموجزة التزامات محتملة تتمثل في كفالات بنكية بمبلغ ٧٣,٦٣٧ دينار تأميناتها ٣٢٤,٨١٧ دينار .

استلمت شركة التجمعات البحرية للاستثمار العقاري (شركة تابعة) بتاريخ ١٩ تموز ٢٠١١ مطالبة من المقاول الرئيسي لبناء الفندق بحوالي ٢/١٥٠ مليون دينار فروقات احتساب منذ بداية المشروع وحتى تاريخه ، علما بان الشركة تطالب المقاول بغرامات تاخير تفوق المبلغ المطلوب . هذا وبراى الإدارة انه لن يتحقق اية التزام على الشركة التابعة جراء هذه المطالبة .

#### ١٩- التوزيع الجغرافي

ان جميع موجودات ومطلوبات الشركة كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٠ تقع داخل المملكة الاردنية الهاشمية باستثناء ما يلي :

#### أ - الذمم :

٣١ كانون الاول ٢٠١٠		٣٠ حزيران ٢٠١١		نعم مدينة (دائنة)
نعم مدينة	نعم دائنة	نعم مدينة	نعم دائنة	
دينار	دينار	دينار	دينار	
(١,٣١١,٥٩٩)	١,٥٤٥,١٢٥	(١,٤٠٣,٣٠١)	٣,٨٩٦,٢٢٤	

#### ب - الإستثمارات :

٣١ كانون الاول ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١
إستثمارات مالية	إستثمارات مالية
٨٦,١٥٠	٩٨,٧٥٣
١٤٤,٣٩٣	١٢٣,٩٥١
١١٢,٩٧٧	١١٠,١١١
٣٤٣,٥٢٠	٣٣٢,٨١٥

شركة كلاكسون  
الشركة العربية اللوجستية  
شركة موانئ دبي

٢٠ - أثر تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩) قامت الشركة والشركات التابعة لها بالتطبيق المبكر للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩) اعتباراً من الأول من كانون الثاني ٢٠١١ وفيما يلي أهم الآثار الناتجة عن ذلك :

١ - إعادة تصنيف الموجودات المالية لأدوات الملكية وأدوات الدين وبنود حقوق الملكية على النحو التالي :

الفرق	أول كانون الثاني ٢٠١١		فئة القياس		البيان
	معياري التقارير المالية الدولي رقم (٩)	معياري المحاسبة الدولي رقم (٣٩)	معياري التقارير المالية الدولي رقم (٩)	معياري المحاسبة الدولي رقم (٣٩)	
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	
-	٢١٨,٦٥٠	٢١٨,٦٥٠	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل	موجودات مالية متوفرة للبيع	أدوات ملكية
-	١,٠١٥,٣٤٧	١,٠١٥,٣٤٧	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل	موجودات مالية متوفرة للبيع	أدوات ملكية
-	(٤,٤٢٢)	(٤,٤٢٢)	احتياطي تقييم استثمارات	التغير المتراكم في القيمة العادلة	حقوق الملكية
-	٧٩,٨٣٨	٧٩,٨٣٨	الأرباح المدورة	التغير المتراكم في القيمة العادلة	حقوق الملكية
(٧٩,٨٣٨)	٦,١١١,٣٢٣	٦,٠٣١,٤٨٥	الأرباح المدورة	الأرباح المدورة	حقوق الملكية
-	٩٨٩,٧٦٠	٩٨٩,٧٦٠	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل	موجودات مالية محددة بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل	أدوات ملكية
-	٣,٣٩٠,٦٦٨	٣,٣٩٠,٦٦٨	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل	موجودات مالية محددة بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل	أدوات ملكية

ب - الاستثمارات في أسهم الشركات المصنفة سابقاً ضمن الموجودات المالية المتوفرة للبيع والتي تم تقييمها بالقيمة العادلة ، تم تصنيف الجزء الذي تحتفظ الإدارة وفقاً لنموذج أعمالها انه من الاستثمارات الاستراتيجية طويلة المدى وليست لأغراض المتاجرة ضمن الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل الموحدة ، ونتيجة لذلك تم إعادة تصنيف مبلغ (٤,٤٢٢) دينار من حساب التغير المتراكم في القيمة العادلة لحساب احتياطي تقييم استثمارات كما في الأول من كانون الثاني ٢٠١١ ، أما الجزء الآخر من تلك الاستثمارات المتوفرة للبيع والذي تحتفظ الإدارة وفقاً لنموذج أعمالها انه من الاستثمارات المالية لأغراض المتاجرة فقد تم تصنيفه ضمن الموجودات المالية وفق القيمة العادلة من خلال قائمة الدخل المرحلية الموحدة الموجزة ونتيجة لذلك تم إعادة تصنيف مبلغ ٧٩,٨٣٨ دينار من حساب التغير المتراكم في القيمة العادلة لحساب الأرباح المدورة كما في الأول من كانون الثاني ٢٠١١ .

- ١٨ -

ج - لم يؤدي اتباع معيار التقارير المالية الدولي رقم (٩) الى اية تعديلات لبند قائمة الدخل المرحلية الموحدة الموجزة للفترة الستة اشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٠ .

### ٢١ - تعديل أرقام المقارنة

قامت الشركة خلال العام ٢٠١١ بإجراء تعديلات على أرقام المقارنة في القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة لفترة الستة اشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٠ وذلك لتحقيق السيطرة على السياسات المالية والتشغيلية لشركة الخطوط الوطنية الأردنية لتشغيل السفن اعتباراً من بداية العام ٢٠١٠ والتي تمتلك الشركة ٥٠% من رأسمالها ، حيث أصبحت تمتلك القوة الكافية في التأثير والسيطرة على صياغة القرارات ووضع السياسات الخاصة بها في هيئة المديرين ، وعليه تم توحيد القوائم المالية لهذه الشركة ضمن القوائم المالية الموحدة بعد استبعاد الأرصدة والمعاملات بين الشركتين، وعليه تم معالجة توحيد القوائم المالية لشركة الخطوط الوطنية الأردنية لتشغيل السفن مع القوائم المالية للشركة بأثر رجعي وفقاً لمتطلبات المعايير الدولية للتقارير المالية كما تم إعادة عرض القوائم المالية المقارنة لفترة الستة اشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٠ لتتناسب مع هذا التغيير وبياناتها كما يلي :

الفرق	الرصيد بعد التعديل	الرصيد قبل التعديل	قائمة الدخل المرحلية الموحدة الموجزة
دينار	دينار	دينار	إيرادات رحلات البواخر
٤,٥٢٨,٠٠٣	٤,٥٢٨,٠٠٣	-	تكاليف رحلات البواخر
٣,٩٧٣,٠٦٩	٣,٩٧٣,٠٦٩	-	مصاريف إدارية وعمومية
٢٧٠,٨٤٦	١,٠٥١,٧٠٤	٧٨٠,٨٥٨	مصاريف إستهلاك
٨,١٧٧	٥٤,٢٣٦	٤٦,٠٥٩	مصاريف التمويل
٥,٣١٣	٧,٤٢٤	٢,١١١	أرباح بيع وعوائد إستثمارات متوفرة للبيع
٢٩,١٩١	٢٩,١٩١	-	حصة الشركة من أرباح الإستثمارات في الشركات الحليفة
١٠٦,٨١٨	٢٣٧,٣٧١	٣٤٤,١٨٩	صافي إيرادات أخرى
٦٧,٧٨٠	٦٤٢,٨٥٠	٧١٠,٦٣٠	ضريبة الدخل
١٥,٥٥٥	٩٦,٩٨٦	٨١,٤٣١	حقوق غير المسيطرين
١٠٨,٢٢٧	١٥٢,٨٥٧	٤٤,٦٣٠	الربح للفترة
١٠٩,٦٣٦	٢,٠٨٦,٥٠٨	١,٩٧٦,٨٧٢	

### قائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية الموحدة الموجزة

(٦٢,٢٦٧)	(١,٨٤٠)	٦٠,٤٢٧	التغير المتراكم في القيمة العادلة
٦٠,٨٥٨	٢,٣٧٦,٨٧٧	٢,٣١٦,٠١٩	الإرباح المدورة
١,٠٤٨,٠٩٢	٣,٣٤٥,٦٩٨	٢,٢٩٧,٦٠٦	حقوق غير المسيطرين